

2/ Tayta Diosninsi perdonamánansipaq yachasikuy

Himnukuna: 48, 55, 61, 107, 125

LECTURA BÍBLICA

Lectura bíblica liyiyanki Romanos 3.21–28.

YACHASIKUYPA QALAYKUNAN

Nawpa kaq yachasikuycho yachakushkansi jusalikur kawaq runakunata Tayta Diosninsi infiernuman qaykunapaq kashqantami. Kanan yachakushun pımaytapis Jesucristuta chaskikuqkunata Tayta Diosninsi perdonar salvananpaq kashqanta.

2/ El perdón del pecado

LECTURA BÍBLICA

Leer Romanos 3.21-28.

INTRODUCCIÓN

En la primera lección aprendimos que Dios echa al infierno a los pecadores. Ahora vamos a aprender que Dios perdona y salva a cualquier persona que recibe a Jesucristo.

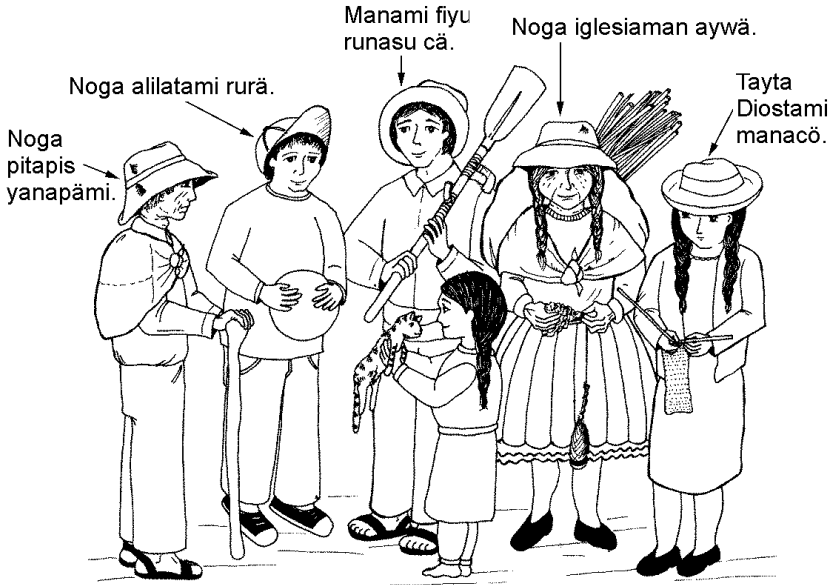
1. ¿Cuáles son algunas razones por las que la gente piensa que va a ir al cielo? Las personas que piensan así piensan que van a llegar a la presencia de Dios aun sin haber recibido a Jesucristo. Pero, el pecado es una barrera que no les permite llegar a Dios.
2. ¿Qué tenemos en Jesucristo?

Efesios 1.7

En [Jesucristo] tenemos redención por su sangre, el perdón de pecados según las riquezas de su gracia,

Explicación: Cuando dice que tenemos redención por su sangre, significa que somos perdonados porque Jesucristo derramó su sangre muriendo en la cruz.

1. ¿Imano kawayashqanpita gloriaman chäyänanpaq kayashqantataq wakin runakuna yarpäyan?



Sayno yarpaqkunaqa yarpäyan Jesucristuta mana chaskikurpis Tayta Diospa nawpanman chäyänanpaq kashqantami. Sayno kaptinpis jusankunaqa sapami kaykan Tayta Diosman mana chäyänanpaq.

2. ¿Jusansipita perdonamänansipaq ¿imawantaq Tayta Diosninsi rantimashkansi?

Efesios 1.7

Kuyapäkuq karmi Surinpa yawarninwan rantimashpansi lapan jusansikunata perdonamashkansi.

3. Aunque no conoció pecado, ¿por qué Jesucristo fue hecho pecado?

2 Corintios 5.21

Al que no conoció pecado, por nosotros [Dios] lo hizo pecado, para que nosotros seamos justicia de Dios en él.

Explicación: Cuando dice que a Jesucristo Dios lo hizo pecado, significa que echó toda la culpa de nuestro pecado sobre Jesús cuando murió. Cuando dice que

3. Jusayüq runano Jesucristo wanuptin ¿imanötaq Tayta Dios chaskimansi?

2 Corintios 5.21

Jusaynaq kaykaptinpis lapan jusansitami Jesucristuta Tayta Dios jitapash. Saymi jusayüq runano noqansi rayku wanuptin paycho kaptinsi jusaynaqtano Tayta Dios chaskimansi.

4. ¿Piman pushamänansipaqtaq Jesucristo wanurqan?

1 Pedro 3.18

Jesucristupis jusaynaq kaykarmi jusasapakuna rayku nakarqan. Tayta Diosman pushamänansipaqmi jusalikushqansipita juk kutila wanurqan. Wanuptinpis Espiritu Santumi kawarisimurqan.

5. Jesucristuman yäarakur ¿imatataq tarinsi?

San Juan 3.16

Runakunata kuyashpanmi juklayla Surinta Tayta Dios kachamurqan. Saymi pipis payman yäakuq kaqqa ushakanqasu, saypa trukanqa mana ushakaq kawayta tarinqa.

Tantiyasikuy: Mana ushakaq kawayta tarirqä Diospa nawpancho imayyaqpis kushish kawashun.

podemos ser justicia de Dios en él, significa que Dios nos declara sin culpa de pecado cuando aceptamos a Jesucristo.

4. Jesús murió para llevarnos a una persona, ¿a quién?

1 Pedro 3.18

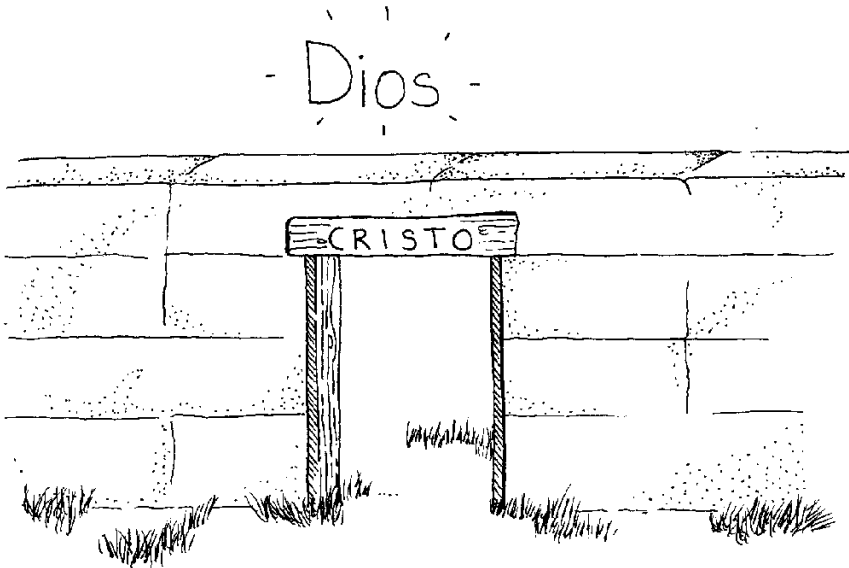
Asimismo, Cristo padeció una sola vez por los pecados, el justo por los injustos, para llevarnos a Dios, siendo a la verdad muerto en la carne, pero vivificado en espíritu;

5. Cuando creemos en Jesucristo, ¿qué tenemos?

San Juan 3.16

De tal manera amó Dios al mundo, que ha dado a su Hijo unigénito, para que todo aquel que en él cree no se pierda, sino que tenga vida eterna.

Explicación: Cuando dice que tenemos vida eterna, significa que viviremos en la presencia de Dios por la eternidad.



6. ¿Alikunata rurashqansipitasuraq Tayta Diosninsi salvamansi?

Efesios 2.8-9

8-9 Tayta Dios kuyapäkuq karmi Jesucristuman yarakush salvacionta qaramashkansi. Manami kikinsipitasu ni alita rurashqansipitasu salvacionta tarishkansi, sinöqa Tayta Diospitami. Saymi pipis alabakur ninqasu: “Alikunata rurashqäpitami Tayta Dios salvamash”.

6. ¿Nos salva Dios por nuestras buenas obras?

Efesios 2.8-9

8 porque por gracia sois salvos por medio de la fe; y esto no de vosotros, pues es don de Dios. 9 No por obras, para que nadie se gloríe,

No debemos olvidar:

1. Todos somos pecadores.
2. Ningún pecador puede llegar a la presencia de Dios.

Es decir que no importa cuántas buenas obras hagamos, no podemos llegar a la presencia de Dios. Pero si recibimos a Jesucristo, Dios nos perdona y nos da la vida eterna en su presencia.

Kaykunata ama qonqäshunsu:

1. Lapansimi jusayuq kaykansi.
2. Tayta Diosninsipa nawpanman manami pipis jusayuq kaq runa chanqasu.

Sayno kaykaptinqa imayka alikunata rurarpis jusayuq kar
Tayta Diosninsipa nawpanman manami chäshunsu.
Jesucristuta chaskikur perdonash karmi isanqa gloriaman
chäshun.

7. ¿Imano kawanansipaqtaq Jesucristo wanush?

2 Corintios 5.15

Manami kikinsi munashlansita rurar kawakunansipaqsu
Jesucristo wanush, sinöqa pay munashqannöna kawanansipaqmi.
Payqa wanurpis noqansi raykumi kawarimush.

8. ¿Imanötaq kansi Jesucristucho kar?

2 Corintios 5.17

Pipis Jesucristucho karqa mushuq kamash runanami kaykan.
Unay kawayqa päsashnami. Kananqa lapanpis mushuqnami
kaykan.

7. Jesucristo murió para que vivamos para alguien, ¿quién?

2 Corintios 5.15

y él por todos murió, para que los que viven ya no vivan para sí, sino para aquel que murió y resucitó por ellos.

8. Si estamos en Cristo, ¿cómo somos?

2 Corintios 5.17

De modo que si alguno está en Cristo, nueva criatura es: las cosas viejas pasaron; todas son hechas nuevas.

9. Los que reciben a Jesucristo son hijos de alguien, ¿quién?

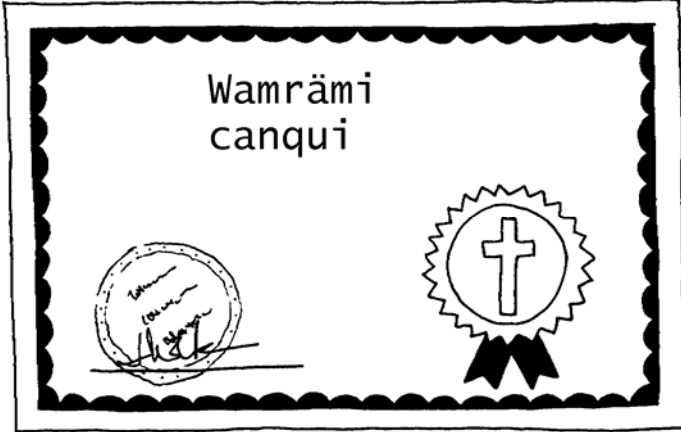
San Juan 1.12

Mas a todos los que lo recibieron, a quienes creen en su nombre, les dio potestad de ser hechos hijos de Dios.

9. Jesucristuta chaskikuqkuna ¿pipa wamrankunataq kaykäyan?

San Juan 1.12

Payman yärakur chaskikuqkunatami isanqa Tayta Dios legitimakun wamrankuna kayänanpaq.



KANAN YARPÄSHUN IMATA YACHAKUSHQANSITAPIS:

1. Yachakushkansi Jesucristo cruzcho wanur yawarninta jichashqanpita Tayta Diosninsi perdonamashqansita (Efesios 1.7).
2. Yachakushkansi Jesucristuman yärakur mana ushakaq kawayta tarishqansita (San Juan 3.16).

REPASO:

1. Hemos aprendido que Dios nos perdona porque Jesucristo derramó su sangre muriendo en la cruz (Efesios 1.7).
2. Hemos aprendido que en vez de ir al infierno, cuando recibimos a Jesucristo vamos a vivir en la presencia de Dios para siempre (San Juan 3:16).
3. Hemos aprendido que cuando recibimos a Jesucristo somos una nueva criatura (2 Corintios 5.17).
4. Hemos aprendido que cuando recibimos a Jesucristo somos hechos hijos de Dios (San Juan 1:12).

3. Yachakushkansi Jesucristucho kar mushuq kamash runana kashqansita (2 Corintios 5.17).
4. Yachakushkansi Jesucristuta chaskikur Tayta Diosninsipa wamrankunana kashqansita (San Juan 1.12).

YACHAKUNANSIPAQ KAQ TEXTU: 1 JUAN 5.12

Tayta Diospa surinta chaskikuq kaqqa mana ushakaq kawaytami tarin. Mana chaskikuq kaqmi isanqa say kawayta tariñqasu.

¿Pi runakunataq mana ushakaq kawayta tariyan?

Tayta Diosninsipa surinta chaskikuqkunami mana ushakaq kawayta tariyan.

¿Pi runakunataq say kawayta tariyanqasu?

Tayta Diosninsipa surinta mana chaskikuqkunami say kawayta tariyanqasu.

TEXTO PARA MEMORIZAR: 1 JUAN 5.12

El que tiene al Hijo tiene la vida; el que no tiene al Hijo de Dios no tiene la vida.

¿Quiénes tienen la vida?

Las personas que reciben a Jesucristo tienen la vida.

¿Quiénes no tienen la vida?

Las personas que no reciben a Jesucristo no tienen la vida.

PENSAR Y ORAR:

Si deseas recibir a Jesucristo dile tu deseo a él. Sería bueno que hagas una oración parecida a ésta:

Señor Jesús, perdóname. Te doy gracias por haber muerto en la cruz por mis pecados. Con todo el corazón te recibo para que me salves. Ayúdame a vivir como tú deseas. Amén.

Si usted ya ha recibido a Jesucristo, dé gracias a Dios por haber mandado a su hijo Jesucristo para perdonarle.

Escriba de memoria las palabras de 1 Juan 5.12.

YARPACHAKUNANSIPAQ Y DIOSTA MANAKUNANSIPAQPIS:

Jesucristuta chaskikuyta munaqqa payta manakunki. Alimi kanman kayno manakuptiki:

Señor Jesús, perdonaykalämay. Jusäpita cruzcho wanushqaykipitami qamta agradëcikä. Lapan shonqüwanmi qamta chaskikä salvaykamänaykipaq. Yanapaykalämay qam munashqaykino ali kawanäpaq. Amén.

Jesucristuta mayna chaskikush karqa Tayta Diosta agradëcükuy perdonashushqaykipita.

1 Juan 5.12 yachakushqayki textuta juk papilman qelqanki.

Serie de Estudios Bíblicos:

Teyta Diospa Alli Willakïninta Yachakushun
(Aprendamos el Mensaje de Nuestro Dios)

Quechua del Callejón de Huaylas y las Vertientes
Ancash, Perú

Por Mark E. Bean Reeves
Instituto Lingüístico de Verano

Marzo 2018

Las citas bíblicas en quechua se usan con permiso
Wycliffe Bible Translators, Inc.
Las citas bíblicas en castellano vienen de la versión
Reina-Valera Revisada (1995).
Miami: Sociedades Bíblicas Unidas, 1998.